

Brugg, 10. Februar 2020

Zuständig Oldani Andrea

## 1. August-Brunch – Es lohnt sich doppelt!

Geschätzte Bauernfamilien

Sie möchten zufriedene Besucher auf Ihrem Hof empfangen, Ihre eigenen Produkte und Dienstleistung von der besten Seite präsentieren und dabei das Image der Schweizer Landwirtschaft pflegen? Dann bietet sich die Organisation eines 1. August-Brunch auf dem Bauernhof als ideale Plattform.

Denn seit 28 Jahren packen Schweizer Bauernfamilien die Gelegenheit am Schopf und öffnen ihre Türen anlässlich des 1. August-Brunch auf dem Bauernhof. Sie bewirten ihre Gäste mit viel Fleiss sowie Herzblut und zeigen, was und wie die Landwirtschaft produziert. Sie schlagen damit Brücken zwischen Stadt und Land – zwischen Konsument und Produzent und setzen sich für die einheimische Produktion ein.

Sind auch Sie dieses Jahr einen Teil davon und prägen Sie zusammen mit uns und allen anderen Brunch-Anbieter die Schweizer Landwirtschaft am Nationalfeiertag.

**Anmeldeschluss: 24. April 2020**

## Wie anmelden?

### Sie waren bereits in den vergangenen Jahren Brunch Anbieter und verfügen über Login Daten?

1. Anmeldung über das Portal [www.bauernportal.ch](http://www.bauernportal.ch) > Einloggen
2. **Kontrollieren** Sie bitte Ihre Hof-, Betriebs- und Projektdaten und stellen Sie sicher, dass alle mit einem Stern markierten Felder ausgefüllt sind.
3. Klicken Sie für die **definitive Anmeldung auf die Schaltfläche „Veröffentlichen“** – Erst jetzt sind Sie als Brunch-Anbieter registriert.

### Sie sind NEU mit dabei?

1. Registrieren Sie sich über das Portal [www.bauernportal.ch](http://www.bauernportal.ch)
2. Legen Sie einen Hof an und anschliessend melden Sie sich für das Projekt «Brunch» an.
3. Geben Sie Ihre Hof-, Betriebs- und Projektdaten ein.
4. Klicken Sie für die **definitive Anmeldung auf die Schaltfläche „Veröffentlichen“** – Erst jetzt sind Sie als Brunch-Anbieter registriert.

Falls Sie Ihr Passwort vergessen haben, können Sie dieses über „Passwort vergessen?“ neu anfordern. Im Zweifelsfall wenden Sie sich an [info@brunch.ch](mailto:info@brunch.ch) oder an 056 462 51 11.



Aus ökologischen Gründen legen wir Ihnen ein Anmeldeformular in schriftlicher Form bei und bitten Sie aber, das Formular auszufüllen und **per Email** zu retournieren. Sollten bei der Anmeldung Fragen auftauchen, dann stehen wir oder die im Kanton verantwortliche Person gerne zur Verfügung.

### **Mini-, Midi- oder Maxi-Brunch**

Wie gross ein Brunch auf Ihrem Bauernhof sein kann, das entscheiden allein Sie. Denn die Gästezahl sowie das Brunch-Angebot soll sich den Möglichkeiten auf Ihrem Betrieb anpassen und nicht umgekehrt.

### **BrunchMagazin**

Neben der Website publizieren wir Ihre Daten auch im BrunchMagazin, welches schweizweit distribuiert wird. Ihren Betrieb können wir jedoch nur im Magazin aufführen, wenn Sie Ihre Daten auf dem Portal bis zum **24. April 2020** veröffentlicht haben!

### **Material**

Bitte bestellen Sie das Material direkt bei der Projekteingabe auf dem Portal unter **Materialbestellung** (die Menge berechnen wir anhand der Gästezahl). Dieses wird Ihnen gratis zur Verfügung gestellt.

- im Edelweiss-Look: Tischtuchrollen, Servietten und Tischsets
- Landi-Tischtuchrollen
- ein Absperrband der Agrisano

Ausserdem erhalten Sie zusätzliches Material wie Zuckersachets, Ovomaltine Crunchy Cream, Caotina Crème Chocolat, Müesli von unseren Sponsoren zum kostenlosen Gebrauch. Dieses wird Ihnen vor dem Anlass zugestellt.

### **Fragen?**

Gehen Sie auf unsere Website [www.brunch.ch](http://www.brunch.ch). Dort finden Sie weitere Informationen und Unterlagen. Gerne stehen Ihnen auch die kantonalen Verantwortlichen in Ihrem Kanton zur Verfügung. Ihre zuständige Person finden Sie ebenfalls auf der Website unter der Rubrik „Für Anbieter > Kantonale Verantwortliche“.

### **1. August-Brunch lohnt sich doppelt**

Nebst einem Geschenk für alle Betriebe, verlosen wir deshalb jedes Jahr unter den Höfen einen Feriengutschein im Wert von 1500 Franken, einzulösen für Ferien nach Wunsch, im Ausland oder in der Schweiz.

Ich freue mich, wenn wir den nationalen Anlass gemeinsam anpacken und durchführen können und freue mich auf Ihre Anmeldung.

Freundliche Grüsse

**Schweizer Bauernverband**

Andrea Oldani  
Projektleiterin 1. August-Brunch

